# Видеорегистратор

## **Camshel DVR 230**



### Оглавление

О данном руководстве	3
Предисловие	3
Нарушение авторских прав и конфиденциальности	3
Установка устройства в автомобиле	4
Меры предосторожности	4
Рекомендации по эксплуатации литиевых аккумуляторов	5
Схема устройства	6
Описание	
Подключение и запись	8
Настройка работы регистратора	9
Запись	10
Фото	10
Воспроизведение видео	10
Меню	11
Специальные функции	11
Дисплей	13
Установки меню	14
Технические характеристики	15
Возможные проблемы и пути их устранения	16

## О данном руководстве

Содержание данного руководства носит исключительно информационный характер и может изменяться без предварительного уведомления. Мы приложили все усилия, чтобы данное «Руководство пользователя» содержало точную и полную информацию о продукте, в том числе функциональные возможности, настройки, а также спецификацию продукта. Однако, в случае обнаружения ошибок и упущений, не предполагается какая-либо ответственность со стороны производителя.

### Предисловие

Благодарим Вас за выбор продукции Camshel, с помощью видеорегистратора Camshel DVR 230 вы сможете записывать все происходящие события во время движения и стоянки вашего автомобиля в высоком качестве. Данный видеорегистратор позволяет снимать видео с широким углом обзора, делать фотографии, проигрывать видео в реальном времени без «выпадающих» секунд.

Перед использованием устройства, пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с данным руководством. Мы надеемся, что наш продукт будет соответствовать всем Вашим требованиям и прослужит Вам долгое время.

## Нарушение авторских прав и конфиденциальности

Настоящий видеорегистратор должен быть использован только как персональное устройство, запись, трансляция и публикация видео должны вестись строго в соответствии с законодательством РФ при использовании на территории России, а также в соответствии с законода-

тельствами тех стран, где видеорегистратор и полученные фото и видео материалы могут быть получены и использованы.

## Установка устройства в автомобиле

Видеорегистратор устанавливается на штатное зеркало автомобиля.

Убедитесь, что объектив камеры находится в зоне стеклоочистителей лобового стекла. Не касайтесь пальцами линз регистратора, оставленные отпечатки могут ухудшить качество съемки. Регулярно протирайте линзы чистой тканью.

## Меры предосторожности

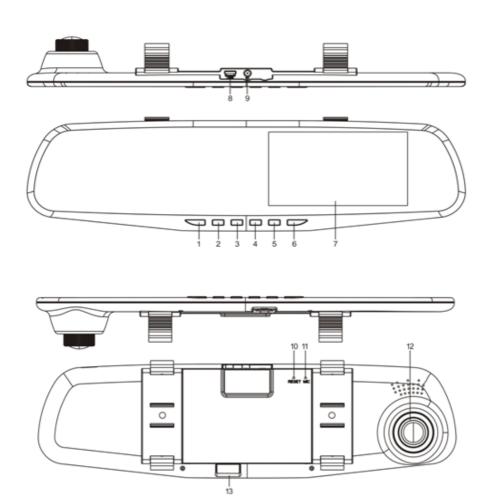
- 1. Используйте устройство только по его прямому назначению. Повреждение устройства, вызванное ненадлежащим использованием, не является гарантийным случаем.
- 2. Необходимо исключить длительное пребывание устройства в условиях повышенной влажности, пыли, а также воздействия прямых солнечных лучей.
- Во избежание нарушения изоляции и возникновения короткого замыкания держите провода в стороне от горячих и подвижных частей автомобиля.
- 4. После выполнения операций по монтажу устройства проверьте надежность его крепления, во избежание падения устройства при движении автомобиля.
- 5. Не извлекайте и не вставляйте карту памяти во время работы устройства.

- 6. Не отвлекайтесь на работу с устройством во время движения автомобиля.
- 7. Производитель не несет ответственности за потерю или повреждение данных в случае повреждения устройства или карты памяти.
- 8. Не разбирайте регистратор самостоятельно для сохранения права на гарантийное обслуживание.

### Рекомендации по эксплуатации литиевых аккумуляторов

- 1. Для зарядки аккумуляторной батареи пользуйтесь только рекомендованным изготовителем оригинальным автомобильным адаптером питания.
- 2. Перед первым использованием литиевый аккумулятор необходимо полностью зарядить.
- 3. Для увеличения срока службы и сохранения емкости аккумулятора не подвергайте его воздействию высоких или низких температур, а также резким перепадам температур. При повышении рабочей температуры литиевого аккумулятора возможно снижение емкости, а при понижении температуры уменьшение рабочего напряжения. Кроме того, в условиях эксплуатации при температуре ниже 5°С возможна начальная просадка напряжения.
  - 4. Не допускайте замыкания между контактами аккумулятора.
- 5. Постарайтесь избегать глубокого разряда аккумулятора, так как это может значительно сократить срок его службы!
- 6. Не допускается заряд литиевого аккумулятора при температуре ниже 0°С. Не заряжайте аккумулятор, побывавший на морозе до тех пор, пока он не прогрестся до положительной (по Цельсию) температуры. Оптимальная температура для заряда 0-25°С.

## Схема устройства



## Описание

No.	Вид	Наименование	Функции
1	(h	Кнопка включения / выключения	Долгое нажатие – включение/выключение регистратора. Короткое нажатие включение/выключение дисплея.
2		Кнопка «Меню»	Короткое нажатие в режиме ожидания – меню установок; Нажатие во время записи – сохранить и защитить файл от перезаписи;
3		Переключение режимов	Переключение режимов - Запись видео / Фотосъемка / Воспроизведение;
4	<b>V</b>	Вверх / переключение на фронтальный вид	В «Меню» - выбор функции; В режиме ожидания или в режиме записи – переключение между передним и задним обзорами / переключение вида дисплея;
5		Вниз / кнопка запи- си / управление микрофоном	В «Меню» - выбор функции; В режиме ожидания или в режиме записи включение/выключение микрофона;
6	ок	Кнопка подтвер- ждения/кнопка пе- рехода в полный экран	Режим съемки видео – короткое нажатие включает / выключает съемку; Режим фотосъемки – короткое нажатие снимает кадр; В «Меню» кнопка подтверждения;
7		Дисплей	4.3 Дюйма 16:9TFT, дисплей высокого разрешения;
8	USB	USB	Питание, присоединение к компьютеру;
9		Разъем питания	Соединение задней камеры;
10	RESET	Кнопка перезагрузки	Нажатие активирует перезагрузку устройства;
11	MIC	Микрофон	Устройство аудиозаписи;
12		Передняя камера	Запись фронтального вида;
13		Слот TF карты	Место установки карты;

#### Подключение и запись

1. Установка карты памяти: Установите карту в слот в правильном направлении до характерного защелкивающего звука. Используйте карты с высокой скоростью 10 Класса и выше.

Примечание: Отформатируйте карту перед использованием.

**2. Извлечение карты памяти:** Нажмите на карту, установленную в регистратор, извлеките ее.

Примечание: Во время загрузки устройства не вставляйте и не вынимайте карту памяти.

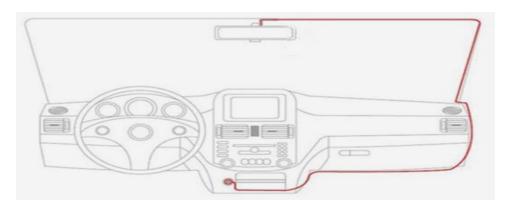
## 3. Установка регистратора на оригинальное зеркало заднего вида автомобиля

Установите регистратор на оригинальное зеркало автомобиля с помощью монтажных петель. Убедитесь что фронтальная камера в левой части регистратора направлена правильно, в случае необходимости отрегулируйте линзу камеры, не меняя при этом положения регистратора.

## 4. Присоединение питающего кабеля

Пожалуйста, используйте только оригинальное зарядное устройство. Подсоедините питающий кабель как показано на рисунке ниже.

Примечание: Питающий кабель может быть спрятан в обшивку для большего удобства пользователя



#### 5. Включение/Выключение

① Автоматическое включение/выключение:

При запуске двигателя автомобиля на регистратор поступает питание, и он начинает свою работу автоматически. При разрыве цепи зажигания (заглушении двигателя) регистратор сохраняет записанную информацию в течение 15 секунд и выключается.

2 Ручное включение/выключение:

Длительное нажатие кнопки () включает и выключает устройство.

## Настройка работы регистратора

Установка даты и времени:

- 1. Поскольку устройство включается автоматически необходимо нажать кнопку **ОК**, тогда регистратор перейдет в режим ожидания.
- 2. Далее нажмите кнопку 

  произведите настройку используя кнопки 

  и нажмите кнопку 

  ок для ввода значения.
  - 3. Нажмите кнопку > = для выхода и сохранения параметров.

#### Запись

При запуске двигателя регистратор автоматически включается и начинает запись видео. При выключении зажигания (заглушении двигателя) регистратор сохраняет записанное и выключается.

Примечание: В некоторых автомобилях напряжение на прикуриватель подается постоянно. В этом случае включайте и выключайте регистратор вручную как описано выше, либо с помощью подсоединения/отсоединения зарядного устройства.

#### Важно:

- 1. Каждые 2, 3, 5 (в зависимости от настроек) минут записи сохраняется файл.
- 2. Когда карта будет полностью заполнена файлами, для записи нового файла первый файл будет удален.
- 3. G-sensor это датчик, который позволяет сохранить файл при аварии, такой файл не может быть удален при последующей работе регистратора.

#### Фото

- 1. Короткое нажатие кнопки переводит регистратор в режим фото, при этом соответствующий символ появится в верхнем левом углу дисплея.
  - 2. Короткое нажатие кнопки **ОК** позволяет снять кадр.

## Воспроизведение видео

- 1. В режиме записи видео нажмите кнопку  ${\bf O}{\bf K}$  для остановки записи.
- 2. Двойное нажатие кнопки переводит устройство в режим воспроизведения.
  - 3. Используя кнопки выберите нужный файл.
- 4. Короткое нажатие кнопки  $\mathbf{OK}$  начало воспроизведения выбранного файла.

#### Меню

- 1. Если устройство находится в режиме видеозаписи или съемки фото нажмите ОК для остановки.
  - 2. Короткое нажатие кнопки 💆 откроет функции меню.
  - 3. Изменение функции меню осуществляется кнопками



- 4. Для входа в раздел меню и изменения параметра нажмите кнопку OK.
- 5. После завершения нажмите кнопку = , выбранные параметры будут сохранены и регистратор перейдет в режим ожидания.

## Специальные функции

## 1. Гравитационный датчик G-sensor

В случае аварии, которая определяется регистратором с помощью гравитационного датчика, устройство защищает записанный в этом момент файл от последующей перезаписи. Чувствительность датчика устанавливается в меню.

Также важные файлы вы можете защитить от перезаписи вручную, используя меню 🔼.

## 2. Защита файлов

Нажмите кнопку В во время записи, регистратор автоматически защитит файл.

## 3. Парковочный монитор

1) Режим мониторинга парковки включается автоматически после выключения зажигания (заглушения двигателя) автомобиля. В случае возникновения вибрации или толчка регистратор включается в режиме видеозаписи и выключается через 10-15 секунд.

2) Файлы, записанные в режиме мониторинга парковки, защищаются автоматически.

Примечание: В случае если вы выключаете ваш регистратор вручную, режим мониторинга парковки не будет работать.

## 4. Обнаружение движения

Откройте функцию обнаружения движения в меню, нажмите кнопку **ОК**, регистратор перейдет в режим обнаружения движения, на дисплее появится значок после этого в течение 10 секунд регистратор перейдет в специальный режим ожидания/обнаружения движения. Когда регистратор зафиксирует движение начнется видеозапись, если движение объектов прекратится, регистратор остановит запись через 10-30 секунд и сохранит файл снова перейдя в специальный режим ожидания.

#### 5. USB подключение

При подключении регистратора к компьютеру с помощью кабеля USB на дисплее появится меню со следующими опциями:

- 1) Диск. В этом режиме можно скачивать файлы фото и видео.
- 2) Камера. Режим позволит использовать регистратор как камеру компьютера.
  - 3) Зарядка. Режим позволит зарядить батарею устройства.

## 6. Батарея

Состояние индикатора батареи:

- Заряжена, **—** Низкий заряд,
- Очень низкий заряд, Пазряжена.

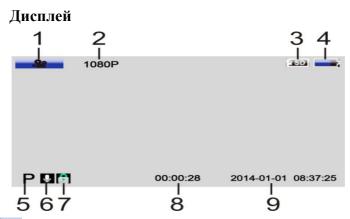
При подключении зарядного устройства автомобиля начинается зарядка батареи, о чем свидетельствует красный индикатор,

время зарядки порядка 180 минут. Когда зарядка будет окончена, красный индикатор погаснет.

Примечание: Устройство питается от аккумулятора автомобиля, батарея служит для сохранения файлов и параметров, а также периодической работы в специальных режимах, когда питание от аккумулятора автомобиля недоступно.

## 7. Перезагрузка

Если работа устройства будет остановлена в результате неправильного использования или по каким-либо другим причинам, можно попробовать перезагрузить устройство, нажав кнопку RESET.



- 1. - Индикатор режима видео;
  - Индикатор режима фото;
  - Индикатор режима воспроизведения;
  - Красный мигающий сигнал сигнализирует видеозапись;
  - Индикатор режима обнаружения движения;
- 2. 1080Р Индикатор текущего разрешения записи;
- 3. 🕮 Индикатор наличия карты памяти;
  - Индикатор отсутствия карты памяти;
- 4. - Индикатор заряда батареи;

- 5. Р Режим парковки включен;
  - 🔞 Режим парковки выключен;
- 6. 🖳 Запись звука включена:
  - Запись звука выключена;
- 7. 🚺 Защищенная информация;
- **8. 00** : **00** : **28** Длительность записи;
- 9. 2014-01-01 08:37:25 Текущее время (устанавливается пользователем).

### Установки меню

Функции	Настройка значений	Доступные значения
Разрешение	Установка разрешения	1080FHD, 720P, VGA
Циклическая запись	Установка продолжи- тельности записи файлов	2 мин, 3 мин, 5 мин, Выкл.; Если установить в положение Выкл. файлы не будут переза- писываться
Баланс белого	Установка параметров освещенности	Авто / Солнечный свет / Облачность / Вольфрам / Флуоресцир
Экспокор- рекция	Настройка экспокоррекции	-3/-2/-1/0/1/2/3
Обнаружение движения	Установка режима начала записи в случае обнару- жения движения предме- тов в поле зрения камеры	Вкл/Выкл
Водяной знак	Отпечаток даты на видео	Вкл/Выкл
Запись аудио	Автоматическая запись звука при снятии видео	Вкл/Выкл
Язык Изменение языка меню		Simplified Chinese / simplified first article / English / German / Japanese / French / Polish / Korean / Italian / Русский
Частота	Установка значения	50HZ, 60HZ
Параметры выключения	Установка отложенного выключения	20сек/1мин/3мин/5мин/Выкл

G-sensor	Защита файла при аварии	Высокий/Средний/Низкий /Выкл
Звук кнопок	Установка звука кнопок	Вкл/Выкл
Отложенное выключение	Время на сохранение параметров	10сек/20сек/30сек/Выкл
Парковочный монитор	Запись начинается при обнаружении вибрации	Вкл/Выкл
Установка	Установка даты	Устанавливается год, месяц,
даты	и времени	дата, часы, минуты и секунды
Формат	Форматирование	Удаление всех данных карты
Заводские	Установки	Позволяет вернуться к заво-
установки	по умолчанию	дским установкам
Версия ПО	Информация о заводской прошивке	Носит информационный характер

## Технические характеристики

Название	Camshel DVR 230
Особенности	Угол обзора 170°,
	full HD 1080P
G-sensor	Встроенный
Размер	4.3" TFT
дисплея	
Линзы	170 A
Русский зык	Поддерживается
Формат	MOV
файлов	
Разрешение	1920*1080P
видео	1280*720P
Формат	H. 264,
видео	Audio: AAC
Цветовая схема	Стандартная
Бесшовное	Поддерживается
видео	
Автоматиче-	Поддерживается
ское включение	
Обнаружение	Поддерживается
движения	

Время и дата	Поддерживается
Канал	Встроенный
передачи	(Всего: 1024МВ)
Фото	500M
Формат фото	JPEG
Карта памяти	ТF (Максимум 32GB)
Микрофон	Встроенный
Звук	Встроенный
Монитор	Поддерживается
парковки	
Видео формат	PAL/NTSC
Частота	50HZ/60HZ
Функции USB	1: Задняя камера
	2: Подключение к ПК
Питание	12-24V, 2A
Батарея	Встроенная 450mAh

## Возможные проблемы и пути их устранения

- Устройство не загружается Проверьте питающий кабель, проверьте заряд батареи, верните устройство к заводским установкам, нажмите RESET.
- Устройство перестает снимать или не записывает бесшовное видео Видеофайлы в формате НD занимают большой объем памяти, класс карты может не соответствовать требуемой скорости, используйте карту класса С10 и выше.

Бесшовная запись может не производится по причине слишком высокой чувствительности датчика G-Sensor, в этом случае файлы не перезаписываются. Выключите или уменьшите чувствительность датчика и отформатируйте карту.

- *Снятые видео и фото не четкие* Убедитесь в том, что линзы камер чистые и не имеют препятствий, настройте режим освещенности.
  - Помехи на видео или фото Отрегулируйте Баланс белого.
  - Устройство не отвечает Нажмите RESET.